



Hebdomadaire
T.M. : 744 846

☎ : 01 55 30 55 30
L.M. : 2 738 000

Télérama

MERCREDI 25 MAI 2011



LES TROIS LUMIÈRES

ROMAN

CLAIRE KEEGAN

Dans son recueil de nouvelles *L'Antarctique* (éd. Sabine Wespieser, 2010), Claire Keegan décrivait une campagne brumeuse où les couples se parlaient peu : les femmes survivaient dans un abîme de solitude, les enfants manquaient d'amour. Son court récit, *Les Trois Lumières*, est également situé dans une Irlande rurale



où l'on évite de s'épancher.

Débordés par l'arrivée d'un nouveau-né, des parents confient pour quelques mois une de leurs filles à ses oncle et tante, les Kinsella. La gamine désorientée découvre les joies minuscules du confort et de l'affection. Au près des Kinsella, la jeune narratrice grandit, s'épanouit, mais comprend par quelques détails intrigants qu'il s'est passé quelque chose, autrefois, brisant la vie de ces deux personnes trop lisses. La description d'un geste tendre ou d'une promenade au bord de l'océan, l'achat d'un nouveau vêtement ou d'une poignée de bonbons sont autant de pistes suggérées : la perte d'un enfant, le désir de maternité avec, en permanence, une chape de silence qui empêche de nommer les sentiments mais permet d'enfouir les secrets.

Née en 1968, Claire Keegan est une nouvelle venue de la littérature irlandaise, et déjà une grande voix. **CHRISTINE FERNIOT**

(Foster) Traduit de l'anglais (Irlande)

par Jacqueline Odin | Ed. Sabine

Wespieser | 120 p., 14 €.